

# OWNER'S MANUAL

## CO<sub>2</sub> Powered, Single Shot, Pellet Airgun

**READ ALL INSTRUCTIONS AND WARNINGS IN THIS MANUAL BEFORE USING**

Crosman Corporation  
7629 Routes 5 & 20  
Bloomfield, NY 14469  
United States of America  
www.crosman.com  
1-800-7AIRGUN (724-7486)

2240A515

If you have questions contact Crosman at 1-800-724-7486, 585-657-6161 or www.crosman.com.

REMEMBER, THIS AIRGUN IS NOT A TOY. ALWAYS TREAT THE AIRGUN AS THOUGH IT IS LOADED AND WITH THE SAME RESPECT YOU WOULD A FIREARM.

A SPECIAL MESSAGE TO PARENTS: Personal injury or death can result from improper handling if a pellet or BB strikes someone in a vulnerable spot. This airgun is not a toy. Therefore, if you purchased this airgun for use by a younger shooter, please make certain he or she operates it under the supervision of an adult.

We are concerned that all users learn to use this gun properly without injury to themselves or others. You may be able to obtain further information for instruction in shooting from one or more of the following groups: Boy Scouts of America, National Rifle Association, conservation clubs, gun clubs, 4-H Clubs, hunter safety groups, or write to Crosman Corporation, Rts 5 & 20, Bloomfield NY 14469. For more information on Crosman products and accessories visit our website at www.crosman.com

**WARNING:** NOT A TOY. ADULT SUPERVISION REQUIRED. MISUSE OR CARELESS USE MAY RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH. DANGEROUS WITHIN 600 YARDS (449 METERS)

THIS AIRGUN IS INTENDED FOR USE BY THOSE 16 YEARS OF AGE OR OLDER.

YOU AND OTHERS WITH YOU SHOULD ALWAYS WEAR SHOOTING GLASSES TO PROTECT YOUR EYES.

BUYER AND USER HAVE THE DUTY TO OBEY ALL LAWS REGARDING THE USE AND OWNERSHIP OF THIS AIRGUN.

**WARNING:** DO NOT BRANDISH OR DISPLAY THIS AIRGUN IN PUBLIC – IT MAY CONFUSE PEOPLE AND MAY BE A CRIME. POLICE AND OTHERS MAY THINK IT IS A FIREARM. DO NOT CHANGE THE COLORATION AND MARKINGS TO MAKE IT LOOK MORE LIKE A FIREARM. THAT IS DANGEROUS AND MAY BE A CRIME.

**WARNING:** THIS PRODUCT CAN EXPOSE YOU TO CHEMICALS INCLUDING LEAD, WHICH IS KNOWN TO THE STATE OF CALIFORNIA TO CAUSE CANCER AND BIRTH DEFECTS OR OTHER REPRODUCTIVE HARM. FOR MORE INFORMATION GO TO WWW.P65WARNINGS.CA.GOV.

### 1. IMPORTANT SAFETY INFORMATION

- ALWAYS treat the airgun as though it is loaded and ready to fire.
- ALWAYS treat airguns with the same respect you would a firearm.
- ALWAYS store the airgun unloaded and away from children.
- ALWAYS aim in a SAFE DIRECTION.
- ALWAYS keep the muzzle of the airgun pointed in a SAFE DIRECTION.
- ALWAYS keep your finger off the trigger and out of the trigger guard until ready to shoot.
- ALWAYS keep the airgun "ON SAFE" until you are ready to shoot (Figure 2).
- ALWAYS check to see if the airgun is "ON SAFE" (Figure 2) and unloaded when removing it from storage.
- ALWAYS check to see if the airgun is "ON SAFE" (Figure 2) and unloaded when handing it to, or receiving it from another person.
- ALWAYS have you and others wear shooting glasses to protect your eyes. Wear shooting glasses over reading or prescription glasses.
- ALWAYS place a shooting backstop in a location that will be safe should the backstop fail.
- ALWAYS check your backstop for wear before and after each use. All backstops are subject to wear and will eventually fail. Replace your backstop if the surface is worn or damaged, or if a ricochet occurs.
- ALWAYS use the proper size pellet in your airgun. Check the markings on your airgun to verify the pellet size.
- NEVER point the airgun at any person or at anything you do not intend to shoot.
- NEVER reuse ammunition.
- NEVER shoot at hard surfaces or at the surface of water. The pellet may bounce off or ricochet and hit someone or something you had not intended to hit.
- NEVER attempt to disassemble or tamper with your airgun. Use an Authorized Service Station. Using an unauthorized service or repair center, or modifying the function of your airgun in any way, may be unsafe and will void your warranty.

### 2. LEARNING THE PARTS OF YOUR NEW AIRGUN

Learning the names of the parts of your airgun will help you understand your owner's manual.

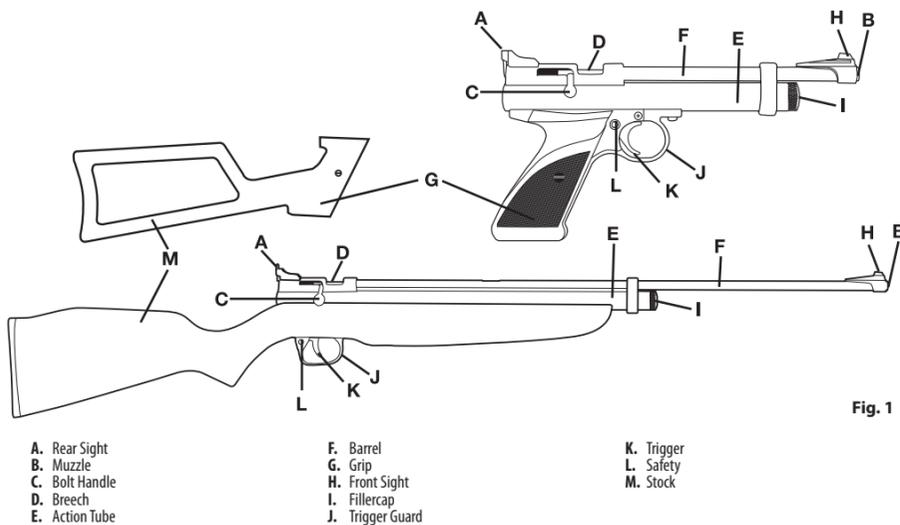


Fig. 1

### 3. OPERATING THE SAFETY

**CAUTION:** Like all mechanical devices, an airgun safety can fail. Even when the safety is "ON SAFE", you should continue to handle the airgun in a safe manner.

1. Locate the safety on the airgun directly behind the trigger.
2. The words "Push Safe" are on the left side above the safety. The words "Push Fire" are on the right side above the safety. The condition of the safety is indicated by the direction of the safety.



Fig. 2A

Fig. 2B

#### A. To Put the Airgun "ON SAFE"

1. Locate the safety directly behind the trigger.
2. Push the safety from the left side in (Fig. 2A) for "ON SAFE" until you hear a distinct click.
3. The safety is in the SAFE position, and the airgun is "ON SAFE" when the RED ring is NOT showing.

#### B. To Put the Airgun "OFF SAFE"

1. Push the safety from the right side in for "OFF SAFE" until you hear a distinct click. (Fig. 2B)
2. The safety is in the FIRE position, and the airgun is "OFF SAFE" when the safety is protruding from the left side of the trigger guard, and the RED ring around the left side of the safety is showing.

**WARNING:** KEEP THE AIRGUN IN THE "ON SAFE" POSITION UNTIL YOU ARE ACTUALLY READY TO SHOOT. THEN PUSH THE SAFETY TO THE "OFF SAFE" POSITION.

### 4. INSTALLING AND REMOVING CO<sub>2</sub> CARTRIDGE

#### **WARNING:**

- CO<sub>2</sub> CARTRIDGE MAY EXPLODE AT TEMPERATURES ABOVE 120°F (48.9°C). DO NOT MUTILATE OR INCINERATE THEM. DO NOT EXPOSE THEM TO HEAT OR STORE CO<sub>2</sub> CARTRIDGES AT TEMPERATURES ABOVE 120°F (48.9°C).
- ALWAYS MAKE SURE THE CO<sub>2</sub> CARTRIDGE IS EMPTY BEFORE ATTEMPTING TO REMOVE IT FROM THE AIRGUN BY SLOWLY TURNING THE FILLER CAP COUNTER-CLOCKWISE ALL THE WAY UNTIL YOU NO LONGER HEAR THE ESCAPE OF CO<sub>2</sub> GAS.
- KEEP HANDS AND FACE AWAY FROM ESCAPING CO<sub>2</sub> GAS. IT CAN CAUSE FROSTBITE IF ALLOWED TO COME IN CONTACT WITH SKIN.

#### CAUTION:

- We recommend the use of Crosman Powerlet™ CO<sub>2</sub> cartridges. They are made to fit your airgun. Other brands of CO<sub>2</sub> cartridges may not fit properly and may result in injury to you or damage to your airgun.
- Do not store your airgun with a CO<sub>2</sub> cartridge in it. Doing so can cause damage to the airgun seal.

#### A. Installing a CO<sub>2</sub> Cartridge

1. Put the airgun "ON SAFE".
2. Make sure the airgun is unloaded (See Section 5B).
3. Point the airgun in a SAFE DIRECTION.
4. Slowly turn the filler cap counter-clockwise while avoiding putting your fingers in front of the barrel.
5. As you turn the filler cap counter-clockwise you may hear the sound of CO<sub>2</sub> gas escape.
6. Move your hand away from the filler cap until you no longer hear the sound of CO<sub>2</sub> gas escaping.
7. Slowly turn the filler cap clockwise all the way while being careful not to come in contact with any remaining CO<sub>2</sub> until the cap is completely unscrewed.
8. Pull the filler assembly from the action tube and remove the empty CO<sub>2</sub> cartridge (if any) by pointing the muzzle of the airgun down.
9. Insert the new CO<sub>2</sub> cartridge into the airgun with the small neck of the CO<sub>2</sub> cartridge into the action tube first (Fig. 3).
10. Replace the filler cap assembly in the action tube. Screw the filler cap completely into place until finger tight only.
11. Cock the bolt by pushing the bolt handle up and pulling it all the way back until you hear two clicks. Close the bolt and push the bolt handle down to lock.
12. Point the airgun in a SAFE DIRECTION, take "OFF SAFE" and pull the trigger. If the airgun does not make a popping noise after pulling the trigger, the CO<sub>2</sub> is not being discharged. In that event, tighten the filler cap slightly and repeat cocking the bolt and firing the airgun until there is a popping noise, which will mean the airgun is releasing CO<sub>2</sub> with each pull of the trigger.
13. Return safety to the "ON SAFE" position.

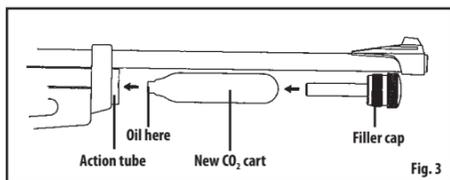


Fig. 3

#### B. Removing the CO<sub>2</sub> Cartridge

1. Put the airgun "ON SAFE".
2. Make sure the airgun is unloaded (See Section 5B).
3. Point the airgun in a SAFE DIRECTION.
4. Slowly turn the filler cap counter-clockwise while avoiding putting your fingers in front of the barrel.
5. Move your hand away from filler cap until you no longer hear the sound of CO<sub>2</sub> gas escaping.
6. Slowly turn the filler cap clockwise all the way while being careful not to come in contact with any remaining CO<sub>2</sub> until the cap is completely unscrewed.
7. Pull the filler assembly from the action tube.
8. The muzzle of the airgun down so the CO<sub>2</sub> cartridge will fall out.

### 5. LOADING AND UNLOADING/FIRING PELLETS/REMOVING A JAM

**CAUTION:** This airgun was designed to function best with CROSMAN® and BENJAMIN® pellets.

- Use of other ammunition may cause the gun to malfunction and could cause damage to the airgun.
- Never reuse ammunition.
- Review the entire manual, including the section on Safety, before firing your airgun.

#### A. Loading Pellets

1. Make sure the airgun is "ON SAFE" and pointed in as SAFE DIRECTION.
2. Cock the bolt by lifting the bolt handle up and pulling the bolt all the way back (Fig. 4).
3. With the bolt open, place one pellet, nose first, in to the loading port (breech). This is a single shot airgun. Load no more than one pellet at a time.
4. Lightly push the pellet into the barrel by moving the bolt to the full forward position.
5. Close and lock the bolt by pushing the bolt handle forward and down until firm resistance is felt.
6. Be sure the bolt is closed and locked before firing.
7. After following these steps and reading the entire manual, including the section on reviewing safety procedures, your airgun is now loaded and ready to fire.

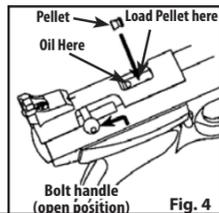


Fig. 4

#### B. Unloading/Firing the Pellets

1. The most common way to unload a pellet is to take your airgun "OFF SAFE" and fire your airgun in a SAFE DIRECTION.

#### C. Unloading/Without Firing and/or Removing a Jammed Pellet

**CAUTION:** Never look down the barrel to see if a jam has been cleared.

1. Make sure your airgun is "ON SAFE" and pointed in a SAFE DIRECTION.
2. Remove the CO<sub>2</sub> cartridge.
3. Cock the bolt by lifting the handle up and pulling the bolt all the way back until you hear two clicks (see Fig. 4).
4. With the bolt in the open position, insert a ramrod (sold separately) into the muzzle end of the barrel and gently push the jammed pellet in to the pellet loading port (forward of the bolt) (Fig. 5).

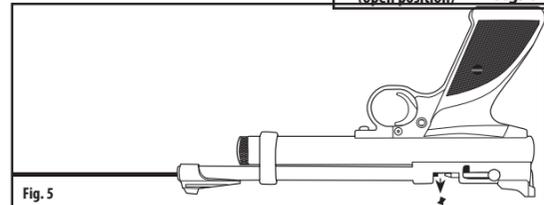


Fig. 5

**WARNING:** EVEN THOUGH YOU GO THROUGH THE UNLOADING PROCEDURE, CONTINUE TO TREAT THE AIRGUN AS THOUGH IT WERE LOADED. DO NOT POINT AT ANYTHING YOU DO NOT INTEND TO SHOOT.

**NOTE:** If you are not able to unjam your airgun by following this procedure, take no further action. An Authorized Service Station will unjam your airgun at no cost to you during the warranty period.

### 6. AIMING AND FIRING SAFELY

#### CAUTION:

- REMEMBER, choose your targets carefully and be sure that the area around the target is clear.
- THINK about what you will hit if you miss the target!

#### A. Aiming the Airgun

1. Always point your airgun in a SAFE DIRECTION.
2. Follow the instructions for installing a CO<sub>2</sub> cartridge and loading pellets.
3. Your airgun is designed for target shooting and is suited for both indoor and outdoor use.
4. The airgun is correctly aimed when the front sight blade is positioned exactly in the center of the notch of the rear sight. The top of the front sight blade should be even with the top of the notch in the rear sight. The bull's-eye should appear to rest on the top of the front sight (Fig. 6A).
5. When using the peep sight, the airgun is correctly aimed when the front sight blade is positioned exactly in the center of the peep of the rear sight (Fig. 6B).
6. When you are sure of your target and backstop, and the area around the target is clear, take the airgun "OFF SAFE" and pull the trigger to fire.

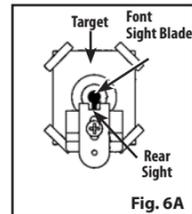


Fig. 6A

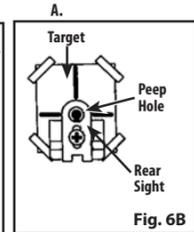


Fig. 6B

#### B. Sight Adjustment

1. The rear sight is designed to use it as a notched sight or as a peep sight. To change from one to the other, loosen and remove the elevation screw and turn the sight over. Replace the elevation screw to secure the sight.
2. The rear sight may be adjusted to shoot higher or lower (elevation). Loosen the elevation adjustment screw by turning it counterclockwise. Move the sight up to make the pellet hit higher on the target. Move the sight down to make the pellet hit lower on the target. Then tighten the elevation adjustment screw by turning it clockwise (Fig. 7A).
3. The rear sight may be adjusted to shoot right or left (windage). Loosen the windage adjustment screw by turning it counterclockwise. Move the sight to the right to make the pellet hit to the right on the target. Move the sight to the left to make the pellet hit to the left on the target. Then tighten the windage adjustment screw by turning it clockwise (Fig. 7B).

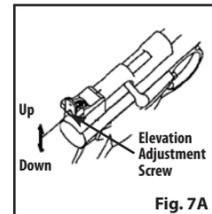


Fig. 7A

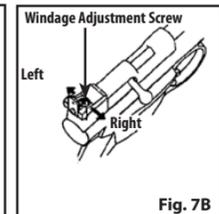


Fig. 7B

### 7. MAINTAINING YOUR AIRGUN

#### **WARNING:**

- DO NOT ATTEMPT TO DISASSEMBLE YOUR AIRGUN.
- DO NOT MODIFY OR ALTER YOUR AIRGUN. ATTEMPTS TO MODIFY THE AIRGUN IN ANY WAY INCONSISTENT WITH THIS MANUAL MAY MAKE YOUR AIRGUN UNSAFE TO USE, CAUSE SERIOUS INJURY OR DEATH, AND WILL VOID THE WARRANTY.

#### A. General Maintenance:

1. Before you attempt to oil your airgun, make sure the gun is unloaded and air has been removed.
2. Your airgun will maintain proper function longer if you oil it every 250 shots. Put 1 drop of Crosman Pellgunoil on the pump cup (Fig. 8A), and pump lever (Figs. 8B & 8C).
3. A light coat of Pellgunoil on the barrel helps prevent rust.
4. DO NOT MODIFY OR ALTER YOUR AIRGUN. Attempts to modify the airgun in any way inconsistent with this manual may make your airgun unsafe to use, cause serious injury or death, and voids the warranty.
5. If you drop your airgun, visually check to see that no damage has occurred to the gun. If anything seems changed, like a shorter or weaker trigger pull, this may mean worn out or broken parts. Call Crosman customer service for assistance before using your airgun again.

#### PERFORMANCE

Many factors affect velocity, including brand of projectile, type of projectile, lubrication, barrel condition and temperature. This airgun was designed to function best with CROSMAN® and BENJAMIN® branded ammunition. Use of other ammunition may cause the airgun to malfunction.

#### LIMITED ONE YEAR WARRANTY

This product is warranted to the retail consumer for one year from date of retail purchase against defects in material and workmanship and is transferable. You should retain the original sales receipt as record of date of purchase. If no receipt, the product is warranted for one year from date of manufacture.

#### WHAT IS COVERED:

1. Replacement parts and labor.
2. Transportation charges to consumer for repaired product.

#### WHAT IS NOT COVERED:

1. Transportation charges to Authorized Service Station for defective product.
2. Damages caused by abuse, modification or failure to perform normal maintenance – see Owner's Manual.
3. Any other expense.
4. CONSEQUENTIAL DAMAGES, INCIDENTAL DAMAGES, OR INCIDENTAL EXPENSES INCLUDING DAMAGE TO PROPERTY. SOME LOCAL, STATE OR FEDERAL LAWS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

#### IMPLIED WARRANTIES

ANY IMPLIED WARRANTIES INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE LIMITED IN DURATION TO ONE YEAR FROM DATE OF RETAIL PURCHASE. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

To the extent any provision of this warranty is prohibited by federal, state or municipal law, which cannot be preempted, it shall not be applicable. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights, which vary, from state to state.

#### **STOP – BEFORE YOU RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE**

Save on gas and avoid the trip back to the store. Contact our Customer Service/Technical Support representatives for information and trouble-shooting help. Call 1-800-7AIRGUN (1-800-724-7486) or find answers to frequently asked questions at www.crosman.com.

#### WARRANTY CLAIM AND REPAIR SERVICE

If your airgun needs repair – DO NOT ATTEMPT TO DISASSEMBLE IT! Your airgun requires special tools and fixtures to repair it. Any disassembly or modification not performed by a Crosman Authorized Service Center will void the warranty.

**U.S. Customers** - Contact Crosman Customer Service at 800-724-7486 or e-mail us via www.crosman.com. You will be instructed where and how to send your airgun in for repair under warranty or referred to one of our authorized service centers in your area.

Crosman Corporation  
Attn: Warranty Dept.  
7629 Route 5 & 20  
Bloomfield, NY 14469

Include with your product a copy of your receipt and a brief description of the problem. Be sure to indicate your name, mailing address, e-mail address and telephone number. Allow 2-4 weeks for repairs. We recommend you use a method of shipping that provides you with a tracking number and insurance options. Crosman is not liable for any damaged, lost or stolen merchandise during shipping.

**Canadian Customers** - Contact the Gravel Agency, in Quebec at 866-662-4869.

**Outside U.S. Customers** - Please contact your point of purchase dealer/distributor. If you do not know your dealer/distributor, contact our International Dept. for assistance at 585-657-6161 or e-mail us via www.crosman.com.

#### NOTE FOR CROSMAN CUSTOM SHOP AIRGUN OWNERS

- If you ordered your airgun through Crosman's Custom Shop, your airgun may:
- i. Be covered by Limited Lifetime Warranty purchased separately by the customer.
  - ii. Have features and/or specifications that differ from the airgun's standard owner's manual (for example, weight, overall length, sights, and/or velocity).

Also, please note that portions of the owners manual, for example those regarding sights, may not apply to your customized airgun.

For any questions regarding your Custom Shop airgun, please contact Custom Service toll-free at 1-800-7AIRGUN (724-7486).

CROSMAN, PELLGUNOIL, AND BENJAMIN are trademarks of Crosman Corporation in the United States and other countries.

© 2017 Crosman Corporation  
05-17 0M

# MANUAL DEL PROPIETARIO

## Rifle de perdigones de un solo tiro accionado por CO<sub>2</sub>

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS ANTES DE USARLO

Crosman Corporation  
7629 Routes 5 & 20  
Bloomfield, NY 14469  
Estados Unidos de América  
www.crosman.com  
1-800-7AIRGUN (724-7486)

2240A515

Si tiene cualquier pregunta, comuníquese con Crosman al 1-800-724-7486, 585-657-6161 o en www.crosman.com.

RECUERDE, ESTE RIFLE DE AIRE NO ES UN JUGUETE. SIEMPRE TRATE AL RIFLE DE AIRE COMO SI ESTUVIERA CARGADO Y CON EL MISMO RESPETO QUE LE TENDRÍA A UN ARMA DE FUEGO.

UN MENSAJE ESPECIAL PARA LOS PADRES Pueden producirse lesiones personales o la muerte debido a la manipulación incorrecta si un perdigón o un balín golpean a alguien en un punto vulnerable. Este rifle de aire no es un juguete. Por lo tanto, si ha adquirido este rifle de aire para ser usado por un tirador más joven, asegúrese de que lo utilice bajo la supervisión de un adulto.

Nos preocupa que todos los usuarios aprendan a usar esta arma correctamente sin que sufran lesiones ellos mismos u otras personas. Podrá obtener más información para la instrucción de tiro de uno o más de los siguientes grupos: Boy Scouts of America, Asociación Nacional del Rifle, clubes de conservación, clubes de aire, clubes 4-H, grupos de seguridad de cazadores, o escriba a Crosman Corporation, Rts 5 & 20, Bloomfield NY 14469. Para obtener más información sobre los productos y accesorios de Crosman, visite nuestro sitio web en [www.crosman.com](http://www.crosman.com)

**ADVERTENCIA:** NO ES UN JUGUETE. SE REQUIERE LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO. EL USO INCORRECTO O DESCUIDADO PUEDE CAUSAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE. PUEDE SER PELIGROSO HASTA A 600 YARDAS (449 METROS)

ESTE RIFLE DE AIRE ESTÁ PENSADO PARA SER UTILIZADO POR PERSONAS DE 16 AÑOS O MÁS.

USTED Y LOS DEMÁS QUE ESTÉN CON USTED DEBEN USAR SIEMPRE ANTEOJOS PARA DISPARAR CON OBJETO DE PROTEGERSE LOS OJOS.

EL COMPRADOR Y EL USUARIO TIENEN LA OBLIGACIÓN DE OBEDECER TODAS LAS LEYES REFERENTES AL USO Y PROPIEDAD DE ESTE RIFLE DE AIRE.

**ADVERTENCIA:** NO BLANDA NI MUESTRE ESTE RIFLE DE AIRE EN PÚBLICO; PUEDE CONFUNDIR A LA GENTE Y PUEDE SER UN DELITO. LA POLICÍA Y OTRAS PERSONAS PUEDEN PENSAR QUE SE TRATA DE UN ARMA DE FUEGO. NO CAMBIE LA COLORACIÓN O LAS MARCAS DE MODO QUE TENGAN UN ASPECTO MÁS PARECIDO AL DE UN ARMA DE FUEGO. ES PELIGROSO Y PODRÍA TRATARSE DE UN DELITO.

**ADVERTENCIA:** ESTE PRODUCTO PUEDE EXPONERLE A SUSTANCIAS QUÍMICAS, ENTRE ELLAS EL PLOMO, QUE EN EL ESTADO DE CALIFORNIA SE HA DETERMINADO QUE CAUSA CÁNCER, Y QUE OCASIONA DEFECTOS DE NACIMIENTO U OTROS DAÑOS REPRODUCTIVOS. PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN, VAYA A [WWW.P65WARNINGS.CA.GOV](http://WWW.P65WARNINGS.CA.GOV).

### 1. INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

- Trate SIEMPRE al rifle de aire como si estuviera cargado y listo para disparar.
- SIEMPRE trate a las armas de aire con el mismo respeto que le tendría a un arma de fuego.
- SIEMPRE guarde el rifle de aire descargado y lejos de los niños.
- SIEMPRE apunte en una DIRECCIÓN SEGURA.
- Mantenga SIEMPRE la boca del rifle de aire apuntando en una DIRECCIÓN SEGURA.
- Mantenga SIEMPRE el dedo apartado del gatillo y fuera del guardamonte hasta que esté listo para disparar.
- Mantenga SIEMPRE activado el seguro del rifle de aire ("ON SAFE") hasta que esté listo para disparar (Figura 2).
- Compruebe SIEMPRE que el rifle de aire tenga el seguro puesto ("ON SAFE") (Figura 2) y que esté descargado al sacarlo de su almacenamiento.
- Compruebe SIEMPRE que el rifle de aire tenga el seguro puesto ("ON SAFE") (Figura 2) y que esté descargado al entregárselo a otra persona o al recibirlo de ella.
- SIEMPRE utilice, y haga que los demás a su alrededor lo hagan, anteojos para disparar a fin de protegerse los ojos. Utilice gafas para disparar sobre sus anteojos para lectura o recetados.
- Coloque SIEMPRE un respaldo de disparo en un lugar que sea seguro si llegase a fallar.
- Compruebe SIEMPRE el desgaste del respaldo antes y después de cada uso. Todos los respaldos están sujetos a desgaste y con el tiempo fallarán. Reemplace el respaldo si la superficie está desgastada o dañada, o si ocurre un rebote.
- Utilice SIEMPRE perdigones del tamaño adecuado en su rifle de aire. Compruebe las marcas del rifle de aire para verificar el tamaño de los perdigones.
- NUNCA apunte el rifle de aire a ninguna persona o cosa a las que no tenga la intención de dispararlas.
- NUNCA reutilice la munición.
- NUNCA dispare contra superficies duras o a la superficie del agua. El perdigón puede rebotar y golpear a alguien o algo a los que usted no tuviera intención de dispararlas.
- NUNCA intente desmontar su rifle de aire ni alterarlo. Use una estación de servicio autorizada. El uso de un centro de servicio o reparación no autorizados o la modificación de la función de su rifle de aire de cualquier manera puede ser inseguro y anulará la garantía.

### 2. CONOZCA LAS PARTES DE SU PISTOLA DE AIRE

Aprender los nombres de las partes de su nueva pistola de aire le ayudará a entender su manual del propietario.

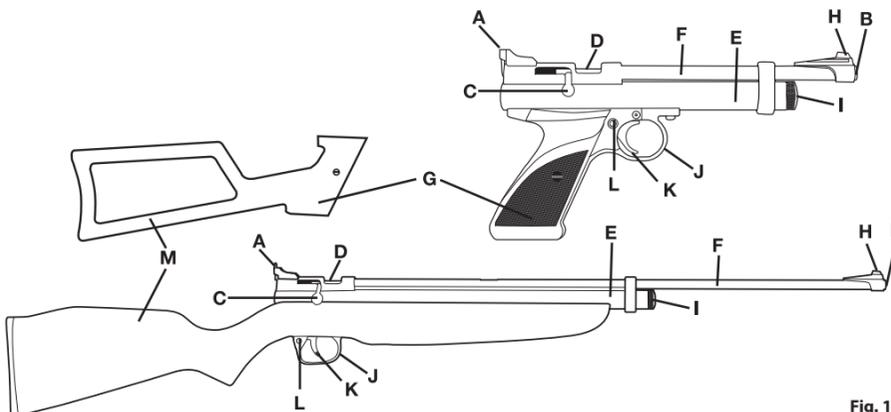


Fig. 1

- |                        |                      |            |
|------------------------|----------------------|------------|
| A. Alza                | F. Cañón             | K. Gatillo |
| B. Boca                | G. Empuñadura        | L. Seguro  |
| C. Palanca Del Cerrojo | H. Guión             | M. Culata  |
| D. Recámara            | I. Tapa Del Depósito |            |
| E. Tubo De Acción      | J. Guardamonte       |            |

### 3. OPERACIÓN DEL SEGURO

**PRECAUCIÓN:** Como todos los dispositivos mecánicos, el seguro de una pistola de aire puede fallar. Aun cuando el seguro esté activado ("ON SAFE"), debe seguir manipulando la pistola de aire con seguridad.

- Encuentre el seguro de la pistola de aire directamente detrás del gatillo.
- Las palabras "Push Safe" (empuje para el seguro) están a la izquierda sobre el seguro. Las palabras "Push Fire" (empuje para disparar) están a la derecha sobre el seguro. El estado del seguro se indica mediante la dirección del mismo.

#### A. Para activar el seguro de la pistola de aire ("ON SAFE")

- Encuentre el seguro directamente detrás del gatillo.
- Empuje el seguro hacia adentro desde el lado izquierdo (Fig. 2A) para activarlo ("ON SAFE") hasta oír un clic claro.
- El seguro está en posición de SEGURO ("SAFE") y la pistola de aire está con el seguro activado ("ON SAFE") cuando el anillo ROJO NO se ve.

#### B. Para desactivar el seguro de la pistola de aire ("OFF SAFE")

- Empuje hacia adentro el seguro desde el lado derecho para desactivarlo ("OFF SAFE") hasta oír un clic claro. (Fig. 2B)
- El seguro está en posición de FUEGO ("FIRE") y la pistola de aire está con el seguro desactivado ("OFF SAFE") cuando el seguro sobresale del lado izquierdo del guardamonte y el anillo ROJO alrededor del lado izquierdo del seguro se esté mostrando.



**ADVERTENCIA:** MANTENGA EL RIFLE DE AIRE COMPRIMIDO EN LA POSICIÓN DE SEGURO ACTIVADO HASTA QUE ESTÉ REALMENTE PREPARADO PARA DISPARAR. LUEGO EMPUJE EL SEGURO HASTA LA POSICIÓN DE SEGURO DESACTIVADO (OFF SAFE).

### 4. INSTALACIÓN Y EXTRACCIÓN DEL CARTUCHO DE CO<sub>2</sub>

**ADVERTENCIA:**

- EL CARTUCHO DE CO<sub>2</sub> PUEDE ESTALLAR A TEMPERATURAS POR ENCIMA DE LOS 120 °F (48,9 °C). NO LOS MUTILÉ NI INCINERE. NO EXPONGA LOS CARTUCHOS DE CO<sub>2</sub> AL CALOR NI LOS GUARDE A TEMPERATURAS SUPERIORES A 120 °F (48,9 °C).
- ASEGÚRESE SIEMPRE DE QUE EL CARTUCHO DE CO<sub>2</sub> ESTÉ VACÍO ANTES DE INTENTAR QUITARLO DEL RIFLE DE AIRE GIRANDO LENTAMENTE EL TAPÓN DE LLENADO HACIA LA IZQUIERDA TOTALMENTE HASTA QUE YA NO ESCUCHE EL ESCAPE DE GAS DE CO<sub>2</sub>.
- MANTENGA LAS MANOS Y EL ROSTRO APARTADOS DEL ESCAPE DE GAS DE CO<sub>2</sub>. SI SE PERMITE QUE ENTRE EN CONTACTO CON LA PIEL, PUEDE PROVOCAR CONGELAMIENTO.

#### PRECAUCIÓN:

- Recomendamos el uso de cartuchos de CO<sub>2</sub> Crosman Powerlet®. Están hechos para ajustarse a su pistola de aire. Otras marcas de cartuchos de CO<sub>2</sub> pueden no ajustarse correctamente y provocar lesiones a usted o dañar su pistola de aire.
- No guarde su pistola de aire con un cartucho de CO<sub>2</sub> en su interior. Hacerlo puede causar daños al sello de la pistola de aire.

#### A. Instalación de un cartucho de CO<sub>2</sub>

- Active el seguro de la pistola de aire ("ON SAFE").
- Cerchiórese de que la pistola esté descargada (consulte la Sección 5B).
- Apunte la pistola de aire comprimido en una DIRECCIÓN SEGURA.
- Después, gire el tapón de llenado en sentido antihorario sin poner los dedos en la parte frontal del cañón.
- Al hacer esto, puede escuchar el ruido del gas CO<sub>2</sub> que sale.
- Aleje las manos del tapón de llenado hasta que no escuche más el ruido del gas CO<sub>2</sub> que se libera.
- Gire lentamente el tapón de llenado en sentido horario la vuelta entera teniendo cuidado de no entrar en contacto con ningún resto de CO<sub>2</sub> hasta desenroscar el tapón por completo.
- Jale del conjunto de llenado del tubo de accionamiento y quite el cartucho de CO<sub>2</sub> vacío (si lo hay) apuntando con la boca de la pistola hacia abajo.
- Inserte el cartucho de CO<sub>2</sub> nuevo en la pistola de aire comprimido; la parte más delgada del cartucho de CO<sub>2</sub> es la que se inserta primero en el tubo de accionamiento (Fig. 3).
- Vuelva a colocar el conjunto del tapón de llenado en el tubo de accionamiento. Enrosque el tapón completamente pero no lo ajuste demasiado.
- Monte el cerrojo empujando la palanca hacia arriba y tirando del cerrojo completamente hacia atrás hasta que escuche dos clics. Cierre el cerrojo y empuje hacia abajo la palanca del cerrojo para trabarlo.
- Apunte la pistola de aire comprimido en una DIRECCIÓN SEGURA, desactive el seguro ("OFF SAFE") y jale el gatillo. Si la pistola de aire comprimido no produce un sonido de estallido al jalar el gatillo, quiere decir que el CO<sub>2</sub> no se está descargando. En ese caso, ajuste el tapón de llenado levemente y vuelva a montar el cerrojo y dispare la pistola hasta que se produzca un sonido de estallido, que significa que se está liberando el CO<sub>2</sub> cada vez que jala el gatillo.
- Coloque nuevamente el seguro en la posición de seguro activado ("ON SAFE").

#### B. Retiro del cartucho de CO<sub>2</sub>

- Active el seguro de la pistola de aire ("ON SAFE").
- Cerchiórese de que la pistola esté descargada (consulte la Sección 5B).
- Apunte la pistola de aire comprimido en una DIRECCIÓN SEGURA.
- Después, gire el tapón de llenado en sentido antihorario sin poner los dedos en la parte frontal del cañón.
- Aleje las manos del tapón de llenado hasta que no escuche más el ruido del gas CO<sub>2</sub> que se libera.
- Gire lentamente el tapón de llenado en sentido horario la vuelta entera teniendo cuidado de no entrar en contacto con ningún resto de CO<sub>2</sub> hasta desenroscar el tapón por completo.
- Jale el conjunto de llenado del tubo de accionamiento.
- Apunte la boca de la pistola hacia abajo para que caiga el cartucho de CO<sub>2</sub>.

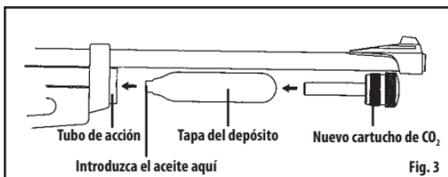


Fig. 3

### 5. CARGAR Y DESCARGAR/DISPARAR PERDIGONES

**PRECAUCIÓN:** Esta pistola de aire está diseñada para funcionar mejor con perdigones de las marcas CROSMAN® y BENJAMIN®.

- El uso de otro tipo de munición puede causar un mal funcionamiento de la pistola de aire y podría ocasionarle daños a ésta.
- Nunca reutilice la munición.
- Lea todo este manual, incluida la sección sobre Seguridad, antes de disparar su pistola de aire.

#### A. Carga de los perdigones

- Asegúrese de que la pistola de aire tenga el seguro activado ("ON SAFE") y esté apuntada en una DIRECCIÓN SEGURA.
- Amartille el cerrojo levantando la palanca del cerrojo y tirando de ella completamente hacia atrás (Fig. 4).
- Con el cerrojo abierto, coloque un perdigón, con la nariz por delante, en el puerto de carga (recámara). Esta es una pistola de aire de un solo tiro. No cargue más de un perdigón a la vez.
- Suavemente empuje el perdigón al interior del cañón moviendo la palanca a la posición más delantera.
- Cierre y bloquee el cerrojo empujando la palanca del mismo hacia adelante y hacia abajo hasta que sienta una resistencia firme.
- Asegúrese de que el cerrojo esté cerrado y bloqueado antes de disparar.
- Después de seguir estos pasos y leer todo el manual, incluida la sección sobre revisión de procedimientos de seguridad, su pistola de aire está ahora cargada y lista para disparar.

#### B. Descargar/disparar los perdigones

- La forma más común de descargar un perdigón es quitar el seguro de su pistola de aire ("OFF SAFE") y dispararla en una DIRECCIÓN SEGURA.

#### C. Descargar/sin disparar o quitar un perdigón atascado

**PRECAUCIÓN:** Nunca mire por el cañón para ver si se ha eliminado un atascamiento.

- Asegúrese de que la pistola de aire tenga el seguro activado ("ON SAFE") (Sección 3) y esté apuntando en una DIRECCIÓN SEGURA.
- Amartille el cerrojo levantando la palanca hacia arriba y tirando de ella completamente hacia atrás hasta que escuche dos clics (vea la Fig. 4).
- Con el cerrojo en posición abierta, introduzca una baqueta (se vende por separado) por el extremo de la boca del cañón y empuje suavemente el perdigón atorado hasta el puerto de carga de perdigones (delante del cerrojo) (Fig. 5).

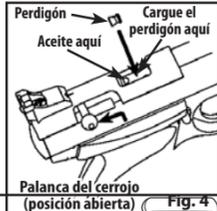


Fig. 4

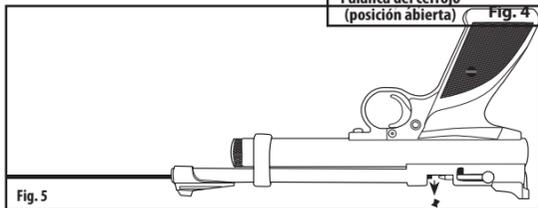


Fig. 5

**ADVERTENCIA:** AUNQUE SIGA TODO EL PROCEDIMIENTO DE DESCARGA, SIGA TRATANDO LA PISTOLA DE AIRE COMO SI ESTUVIERA CARGADA. NO APUNTE HACIA NADA A LO QUE NO TENGA INTENCIÓN DE DISPARARLE.

**Nota:** Si no puede desatascar la pistola de aire siguiendo este procedimiento, no emprenda ninguna otra acción. Una estación de servicio autorizada desatascará su pistola de aire sin costo alguno para usted durante el periodo de garantía.

### 6. APUNTAR Y DISPARAR CON SEGURIDAD

#### PRECAUCIÓN:

- RECUERDE, elija sus blancos cuidadosamente y asegúrese de que esté despejada el área alrededor del blanco.
- ¡PIENSE sobre lo que puede golpear si falla el blanco!

#### A. Apuntar la pistola de aire

- Siempre apunte la pistola de aire en una DIRECCIÓN SEGURA.
- Siga las instrucciones para cargar e introducir los perdigones.
- Su pistola de aire está diseñada para el tiro al blanco y es adecuada para uso en interiores y al aire libre.
- La pistola de aire está apuntada correctamente cuando la hoja de la mira delantera está posicionada exactamente en el centro de la muesca de la mira trasera. La parte superior de la hoja de la mira delantera debe estar nivelada con la parte superior de la muesca en la mira trasera. La diana debe verse como si descansara sobre la mira delantera (Fig. 6A).
- Al usar la mirilla, la pistola de aire está apuntada correctamente cuando la hoja de la mira delantera está posicionada exactamente en el centro de la mirilla de la mira trasera (Fig. 6B).
- Cuando esté seguro de su blanco y su respaldo, y el área alrededor del blanco esté despejada, quite el seguro de la pistola de aire ("OFF SAFE") y tire del gatillo para disparar.

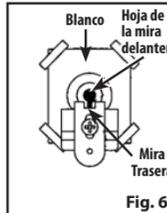


Fig. 6A

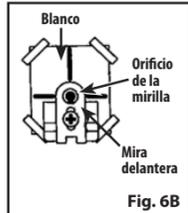


Fig. 6B

#### B. Ajuste de la mira

- La mira trasera está diseñada para utilizarse como mira de ranura o como mirilla. Para cambiar de una a la otra, afloje y retire el tornillo de elevación y gire la mira. Vuelva a colocar el tornillo de elevación para fijar la mira.
- La mira trasera se puede ajustar para disparar más arriba o más abajo (elevación). Afloje el tornillo de ajuste de elevación girándolo en sentido contrario al de las manecillas del reloj. Mueva la mira hacia arriba para que el perdigón golpee más alto en el blanco. Mueva la mira hacia abajo para que el perdigón golpee más bajo en el blanco. Después apriete el tornillo de ajuste de la elevación girándolo en el sentido de las manecillas del reloj (Fig. 7A).
- La mira trasera se puede ajustar para disparar a la derecha o a la izquierda (compensación de viento). Afloje el tornillo de ajuste de la compensación de viento girándolo en sentido contrario al de las manecillas del reloj. Mueva la mira a la derecha para que el perdigón golpee a la derecha en el blanco. Mueva la mira a la izquierda para que el perdigón golpee a la izquierda en el blanco. Después, apriete el tornillo de ajuste de compensación de viento girándolo en el sentido de las manecillas del reloj (Fig. 7B).

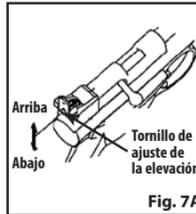


Fig. 7A

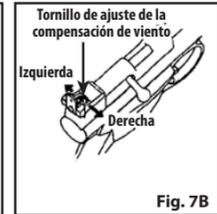


Fig. 7B

### 7. MANTENIMIENTO DE SU RIFLE DE AIRE

**ADVERTENCIA:**

- NO INTENTE DESMONTAR SU RIFLE DE AIRE.
- NO MODIFIQUE NI ALTERE SU RIFLE DE AIRE. LOS INTENTOS DE MODIFICAR EL RIFLE DE AIRE DE CUALQUIER FORMA QUE SEA CONTRARIA A ESTE MANUAL PUEDEN HACER QUE SU RIFLE DE AIRE SEA INSEGURO PARA USARSE, CAUSAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE, Y ANULARÁN LA GARANTÍA.

#### Mantenimiento general:

- Antes de tratar de aceitar su rifle de aire, asegúrese de que esté descargado y se haya eliminado el aire.
- El rifle de aire mantendrá un funcionamiento adecuado durante más tiempo si lo aceita cada 250 tiros. Ponga 1 gota de Crosman Pellgunoil en la copa de la bomba (Fig. 8A) y la palanca de la bomba (Figs. 8B y 8C).
- Una delgada capa de Pellgunoil en el cañón ayuda a evitar el óxido.
- NO MODIFIQUE NI ALTERE SU RIFLE DE AIRE. Los intentos de modificar el rifle de aire de cualquier forma que sea contraria a este manual pueden hacer que su rifle de aire sea inseguro para usarse, causar lesiones graves o la muerte, y anularán la garantía.
- Si deja caer su rifle de aire, compruebe visualmente que no haya sufrido daños. Si cualquier cosa parece haber cambiado, como un recorrido de gatillo más corto o más débil, puede significar que hay piezas desgastadas o rotas. Llame a servicio al cliente de Crosman para obtener ayuda antes de usar nuevamente su rifle de aire.
- DESEMPEÑO

#### RENDIMIENTO

Muchos factores afectan a la velocidad, entre ellos la marca y tipo del proyectil, la lubricación, el estado del cañón y la temperatura. Este rifle de aire está diseñado para funcionar mejor con munición de la marca CROSMAN® y BENJAMIN®. El uso de otra munición puede hacer que el rifle de aire funcione incorrectamente.

#### GARANTÍA LIMITADA POR UN AÑO

Este producto está garantizado contra defectos de materiales o mano de obra al consumidor al menudeo durante un año desde la fecha de la compra al menudeo y la garantía es transferible. Debe conservar el recibo original de venta como registro de la fecha de la compra. Si no hay recibo, este producto está garantizado durante un año desde la fecha de su fabricación.

#### QUÉ ESTÁ CUBIERTO:

- Piezas de reemplazo y mano de obra.
- Cargos por transporte del producto reparado al consumidor.

#### QUÉ NO ESTÁ CUBIERTO:

- Cargos por transporte del producto defectuoso a la estación de servicio autorizada.
- Daños causados por maltrato, modificación u omisión en la realización del mantenimiento normal; vea el manual del propietario.
- Cualquier otro gasto.
- DAÑOS CONSECUCIONALES, DAÑOS INCIDENTALES O GASTOS INCIDENTALES, INCLUIDOS LOS DAÑOS A LA PROPIEDAD. ALGUNAS LEYES LOCALES, ESTATALES O FEDERALES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LOS DAÑOS Y PERJUICIOS INCIDENTALES O CONSECUCIONALES, DE MODO QUE LA LIMITACIÓN O EXCLUSIÓN ARRIBA INDICADA PODRÍA NO APLICARSE A USTED.

#### GARANTÍAS IMPLÍCITAS

CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN OBJETIVO DETERMINADO, TIENEN UNA DURACIÓN LIMITADA DE UN AÑO A PARTIR DE LA FECHA DE LA COMPRA AL MENEUEO. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LIMITACIONES A CUÁNTO TIEMPO DURA UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, DE MODO QUE LAS LIMITACIONES ANTERIORES PODRÍAN NO APLICARSE A USTED.

En la medida en que cualquier disposición de esta garantía esté prohibida por las leyes federales, estatales o municipales que no puedan ser reemplazadas, no será aplicable. Esta garantía le otorga derechos legales concretos y es posible que tenga también otros derechos que varían según el estado.

#### ¡ALTO! – ANTES DE DEVOLVER ESTE PRODUCTO A LA TIENDA.

Ahorre gasolina y evite el viaje de vuelta a la tienda. Comuníquese con nuestros representantes de Servicio al Cliente o de Soporte Técnico para obtener información y ayuda para resolver problemas. Llame al 1-800-7AIRGUN (1-800-724-7486) o encuentre respuestas a las preguntas frecuentes en [www.crosman.com](http://www.crosman.com).

#### RECLAMACIÓN DE GARANTÍA Y SERVICIO DE REPARACIONES

Si su rifle de aire necesita reparación, ¡NO INTENTE DESMONTARLO! Su rifle de aire requiere herramientas y accesorios especiales para repararlo. Cualquier desensamblado o modificación que no realice un Centro de Servicio Autorizado de Crosman anulará la garantía.

**Clientes de los EE.UU.:** Comuníquese con el Servicio al Cliente de Crosman al 800-724-7486 o envíenos un correo electrónico mediante [www.crosman.com](http://www.crosman.com). Se le indicará a dónde y cómo enviar su rifle de aire para su reparación bajo garantía o se le remitirá a uno de nuestros centros de servicio autorizados en su zona.

Crosman Corporation  
Atn: Depto. de Garantía  
7629 Route 5 & 20  
Bloomfield, NY 14469

Incluya con su producto una copia de su recibo y una breve descripción del problema. Asegúrese de indicar su nombre, dirección postal, dirección de correo electrónico y número de teléfono. Conceda de 2 a 4 semanas para las reparaciones. Le recomendamos que use un método de envío que le proporcione un número de rastreo y opciones de seguro. Crosman no es responsable por ninguna mercancía dañada, extraviada o robada durante el envío.

**Clientes canadienses -** Comuníquese con Gravel Agency en Quebec al 866-662-4869.

**Clientes de fuera de los EE.UU.:** Comuníquese con su concesionario o distribuidor en el punto de compra. Si no conoce a su concesionario o distribuidor, comuníquese con nuestro Departamento Internacional para obtener ayuda en el 585-657-6161 o envíenos un correo electrónico vía [www.crosman.com](http://www.crosman.com).

#### NOTA PARA LOS PROPIETARIOS DE RIFLES DE AIRE DE TALLER PERSONALIZADO

- Si usted pidió su rifle de aire a través de la Custom Shop de Crosman, el rifle de aire puede:
- Estar cubierto por una Garantía Limitada de Por Vida que el cliente haya adquirido de modo independiente.
  - Tener funciones o especificaciones que sean diferentes del manual de instrucciones estándar del propietario del rifle de aire (por ejemplo, el peso, longitud total, miras o velocidad).

Para cualquier pregunta referente a este rifle de aire de taller de personalización, póngase en contacto con Servicio Personalizado sin costo al 1-800-7AIRGUN (724-7486).

CROSMAN, PELLGUNOIL, Y BENJAMIN son marcas comerciales de Crosman Corporation en los Estados Unidos y en otros países.  
© 2017 Crosman Corporation  
05-17 0M

# MANUEL D'UTILISATION

## Arme à air comprimé à plomb, à un coup, alimentée au CO<sub>2</sub>

LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS ET LES AVERTISSEMENTS CONTENUS DANS CE MANUEL AVANT D'UTILISER CE PISTOLET À AIR COMPRIMÉ

Crosman Corporation  
7629 Routes 5 & 20  
Bloomfield, NY 14469 USA  
www.crosman.com

1-800-7AIRGUN (724-7486)

Si vous avez des questions, contactez Crosman au 1-800-724-7486, 585-657-6161 ou sur www.crosman.com.

2240A516

**RAPPELÉZ-VOUS QUE CETTE ARME À AIR COMPRIMÉ N'EST PAS UN JOUET. MANIPULEZ TOUJOURS L'ARME À AIR COMPRIMÉ COMME SI ELLE ÉTAIT CHARGÉE ET AVEC AUTANT DE PRÉCAUTIONS QUE VOUS LE FÉRIEZ POUR UNE ARME À FEU.**

MESSAGE SPÉCIAL DESTINÉ AUX PARENTS Une mauvaise manipulation risque d'entraîner des blessures voire la mort si un plomb ou une bille BB devait atteindre une partie vulnérable du corps. Cette arme à air comprimé n'est pas un jouet. Par conséquent, si vous achetez cette arme à air comprimé pour un tireur plus jeune, veillez à ce qu'il ou elle tire sous la surveillance d'un adulte.

Nous estimons que tous les utilisateurs devraient apprendre à utiliser cette arme correctement, sans qu'ils ne se blessent ni qu'ils ne blessent qui que ce soit. Les groupes suivants pourront vous donner davantage de renseignements sur les techniques de tir : Boy Scouts of America, National Rifle Association, associations pour la protection de la nature, clubs de tir, 4-H Clubs, clubs d'apprentissage de la sécurité à la chasse ou écrire à Crosman Corporation, Rts 5 & 20, Bloomfield NY 14469 U.S.A. Pour plus d'informations sur les produits et accessoires Crosman, consultez notre site web sur www.crosman.com

**AVERTISSEMENT:** PAS UN JOUET. SURVEILLANCE D'UN ADULTE OBLIGATOIRE. UNE UTILISATION INCORRECTE OU NÉGLIGENTE PEUT PROVOQUER DES BLESSURES GRAVES VOIRE LA MORT. DANGEREUX DANS UN RAYON DE 600 YARDS (549 MÈTRES)

CETTE ARME À AIR COMPRIMÉ EST DESTINÉE AUX PERSONNES ÂGÉES D'AU MOINS 16 ANS.

VOUS ET TOUTES PERSONNES PRÈS DE VOUS DEVRIEZ TOUJOURS PORTER DES LUNETTES DE TIR POUR PROTÉGER VOS YEUX.

L'ACHETEUR ET L'UTILISATEUR SONT TENUS DE SE CONFORMER À TOUTES LES LOIS RELATIVES À L'UTILISATION ET À LA PROPRIÉTÉ DE CETTE ARME À AIR COMPRIMÉ.

**AVERTISSEMENT:** NE PAS BRANDIR OU EXPOSER CETTE CARABINE À AIR COMPRIMÉ EN PUBLIC – CELA POURRAIT PORTER À CONFUSION ET CONSTITUER UN CRIME LES POLICIERS ET AUTRES PERSONNES POURRAIENT CROIRE QU'IL S'AGIT D'UNE ARME À FEU. NE PAS CHANGER LA COULEUR NI LES INSCRIPTIONS POUR QU'ELLE RESSEMBLE AVANTAGE À UNE ARME À FEU. CELA EST DANGEREUX ET PEUT CONSTITUER UN CRIME.

**AVERTISSEMENT:** CE PRODUIT PEUT VOUS EXPOSER À DES PRODUITS CHIMIQUES Y COMPRIS LE PLOMB, RECONNU PAR L'ÉTAT DE CALIFORNIE COMME PROVOQUANT LE CANCER, DES MALFORMATIONS CONGÉNITALES OU D'AUTRES PROBLÈMES LIÉS À LA REPRODUCTION. POUR PLUS D'INFORMATIONS, RENDEZ-VOUS SUR WWW.P65WARNINGS.CA.GOV.

### 1. INFORMATIONS IMPORTANTES RELATIVES À LA SÉCURITÉ

- TOUJOURS manipuler cette arme à air comprimé comme si elle était chargée et prête à faire feu.
- TOUJOURS manipuler les armes à air comprimé avec autant de précautions que vous le feriez pour des armes à feu.
- TOUJOURS ranger l'arme à air comprimé déchargée et hors de portée des enfants.
- TOUJOURS viser vers un ENDROIT SÛR.
- TOUJOURS pointer la bouche de l'arme à air comprimé vers un ENDROIT SÛR.
- TOUJOURS placer votre doigt à l'écart de la détente et du pontet tant que vous n'êtes pas prêt(e) à tirer.
- TOUJOURS laisser la sûreté de l'arme à air comprimé ENCLENCHÉE jusqu'à ce que vous soyez prêt(e) à tirer (Figure 2).
- TOUJOURS vérifier si la sûreté de l'arme à air comprimé est ENCLENCHÉE (Figure 2) et si l'arme est déchargée en la sortant d'un rangement.
- TOUJOURS vérifier si la sûreté de l'arme à air comprimé est ENCLENCHÉE (Figure 2) et si l'arme est déchargée lorsque vous la donnez à ou vous la recevez d'une autre personne.
- Veillez à ce que vous, et les autres personnes avec vous, portiez TOUJOURS des lunettes de tir pour protéger vos yeux. Si vous portez des lunettes de lecture ou des verres correcteurs, portez des lunettes de tir sur vos lunettes régulières.
- TOUJOURS placer un écran pare-balles de tir dans un endroit sûr en cas de défaillance de l'écran pare-balles.
- Vérifiez TOUJOURS l'état d'usure de votre écran pare-balles avant et après chaque utilisation. Tous les écrans pare-balles s'usent avec le temps et finissent par ne plus fonctionner. Remplacez votre écran pare-balles si la surface est usée ou endommagée ou si un ricochet se produit.
- Utilisez TOUJOURS le calibre approprié de plomb pour votre arme à air comprimé. Vérifiez les marquages de votre arme à air comprimé pour vérifier le calibre des plombs.
- NE JAMAIS pointer l'arme à air comprimé vers toute personne ou quoi que ce soit sur lesquels vous n'avez pas l'intention de tirer.
- Ne JAMAIS réutiliser les munitions.
- Ne jamais tirer sur des surfaces dures ou sur la surface de l'eau. Le plomb peut rebondir ou ricocher en direction d'une personne ou de quelque chose que vous n'avez pas l'intention d'atteindre.
- Ne JAMAIS essayer de démonter ou d'altérer votre arme à air comprimé. Faites appel à un centre de service après-vente agréé. L'utilisation de tout autre centre de service après-vente ou de réparation ou toute modification de la fonction de votre arme à air comprimé, de quelque manière que ce soit, peuvent être dangereuses et annuleront votre garantie.

### 2. CONNAÎTRE LES PIÈCES DE VOTRE ARME À AIR COMPRIMÉ

Vous apprendrez mieux votre manuel d'utilisation si vous connaissez le nom des pièces qui composent votre nouveau pistolet à air comprimé.

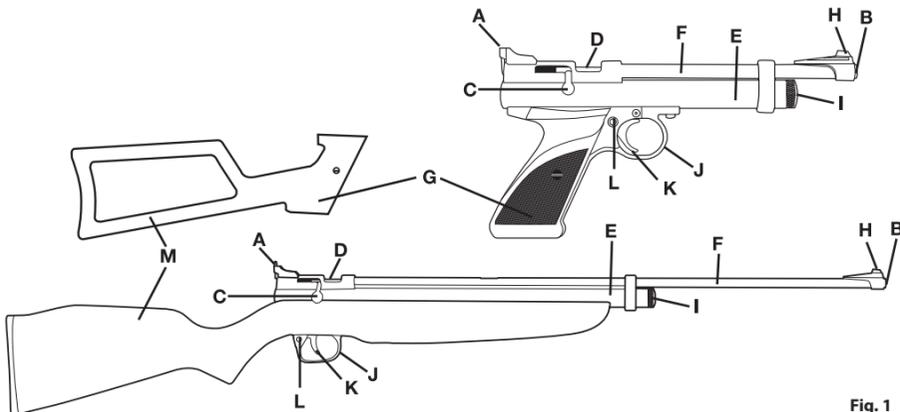


Fig. 1

- |                      |                           |                        |
|----------------------|---------------------------|------------------------|
| A. Viseur Arrière    | F. Baril                  | K. Détente             |
| B. Bouche            | G. Poignée                | L. Mécanisme De Sûreté |
| C. Poignée De Verrou | H. Mire Avanta            | M. Crosse              |
| D. Culasse           | I. Bouchon De Remplissage |                        |
| E. Tube D'Action     | J. Pontet                 |                        |

### 3. COMMENT FAIRE FONCTIONNER LA SÛRETÉ

**ATTENTION:** Comme tout dispositif mécanique, il est possible que le mécanisme de sûreté du pistolet à air comprimé fasse défaut. Même lorsque la sûreté est ENCLENCHÉE, vous devriez continuer à manipuler le pistolet à air comprimé avec précaution.

1. Repérez la sûreté du pistolet à air comprimé, située directement derrière la détente.
2. Les mots « Push Safe » sont situés du côté gauche, au-dessus de la sûreté. Les mots « Push Fire » sont situés du côté droit, au-dessus de la sûreté. L'état de la sûreté est indiqué par la position de la sûreté.

#### A. Pour ENCLENCHER la sûreté du pistolet à air comprimé

1. Repérez la sûreté située directement derrière la détente.
2. Poussez la sûreté à partir de la gauche et vers la droite (Fig. 2A) pour ENCLENCHER la sûreté jusqu'à ce que vous entendiez un clic distinct.
3. La sûreté du pistolet à air comprimé est sur la position SAFE et est ENCLENCHÉE lorsque L'ANNEAU DE COULEUR ROUGE N'EST PAS VISIBLE.

#### B. Pour DÉGAGER la sûreté du pistolet à air comprimé

1. Poussez la sûreté à partir de la droite et vers la gauche pour DÉGAGER la sûreté jusqu'à ce que vous entendiez un clic distinct. (Fig. 2B)
2. La sûreté du pistolet à air comprimé est sur la position FIRE et est DÉGAGÉE lorsque la sûreté fait saillie du côté gauche du pontet et L'ANNEAU DE COULEUR ROUGE du côté gauche de la sûreté EST VISIBLE.

**AVERTISSEMENT:** LAISSEZ LA SÛRETÉ DU PISTOLET À AIR COMPRIMÉ ENCLENCHÉ JUSQU'À CE QUE VOUS SOYEZ VRAIMENT PRÊT À TIRER. PUSSEZ ENSUITE LA SÛRETÉ DE SORTIE QU'ELLE SOIT DÉGAGÉE.

### 4. INSTALLER ET ENLEVER LA CARTOUCHE DE CO<sub>2</sub>

**AVERTISSEMENT:**

- LES CARTOUCHES DE CO<sub>2</sub> PEUVENT EXPLOSER SI EXPOSÉES À UNE TEMPÉRATURE SUPÉRIEURE À 120°F (48,9°C). NE PAS LES ENDOMMAGER NI LES INCINÉRER. NE PAS EXPOSER LES CARTOUCHES DE CO<sub>2</sub> À DE LA CHALEUR NI LES STOCKER À UNE TEMPÉRATURE SUPÉRIEURE À 120°F (48,9°C).
- TOUJOURS S'ASSURER QUE LA CARTOUCHE DE CO<sub>2</sub> EST VIDE AVANT DE TENTER DE LA RETIRER DE L'ARME À AIR COMPRIMÉ, EN TOURNANT LENTEMENT LE BOUTON DE PERÇAGE JUSQU'AU BOUT, DANS LE SENS INVERSE DES AIGUILLES D'UNE MONTRE, JUSQU'À CE QUE VOUS N'ENTENDIEZ PLUS DE GAZ CO<sub>2</sub> S'ÉCHAPPER DE LA CARTOUCHE.
- TENIR LES MAINS ET LE VISAGE À L'ÉCART DU GAZ CO<sub>2</sub> QUI S'ÉCHAPPE. CE GAZ PEUT PROVOQUER DES GELURES S'IL ENTRE EN CONTACT AVEC LA PEAU.

#### ATTENTION:

- Nous recommandons d'utiliser des cartouches de CO<sub>2</sub> Powerlet® de Crosman. Elles sont conçues pour votre pistolet à air comprimé. Des cartouches de CO<sub>2</sub> d'autres marques pourraient ne pas s'ajuster correctement et vous blesser ou endommager votre pistolet à air comprimé.
- Ne rangez pas votre pistolet à air comprimé en laissant une cartouche de CO<sub>2</sub> à l'intérieur. Si vous laissez la cartouche à l'intérieur, cela risquera d'endommager l'étanchéité de votre pistolet à air comprimé.

#### A. Installer une cartouche de CO<sub>2</sub>

1. « ENGAGEZ » le mécanisme de sûreté de l'arme à air comprimé.
2. Assurez-vous que l'arme à air comprimé est déchargée (voir Section 5B).
3. Pointez l'arme à air comprimé dans une DIRECTION SÉCURITAIRE.
4. Tournez lentement le bouchon de remplissage dans le sens antihoraire tout en évitant de mettre vos doigts devant le canon.
5. Au fur et à mesure que vous tournez le bouchon de remplissage dans le sens antihoraire, il se peut que vous entendiez le bruit du CO<sub>2</sub> qui s'échappe.
6. Éloignez votre main du bouchon jusqu'à ce que vous n'entendiez plus le bruit de CO<sub>2</sub> qui s'échappe.
7. Tournez lentement le bouchon de remplissage jusqu'au bout dans le sens horaire, jusqu'à ce que le bouchon soit complètement dévissé et tout en faisant attention de ne pas entrer en contact avec le CO<sub>2</sub> qui pourrait encore s'échapper.
8. Sortez le module de remplissage du tube d'action et retirez les cartouches de CO<sub>2</sub> vides (le cas échéant) en pointant la bouche du canon de l'arme à air comprimé vers le bas.
9. Insérez la nouvelle cartouche de CO<sub>2</sub> dans l'arme à air comprimé avec le col étroit de la cartouche de CO<sub>2</sub> inséré en premier dans le tube d'action (Fig. 3).
10. Remplacez le module du bouchon de remplissage dans le tube d'action. Vissez complètement le bouchon de remplissage et serrez-le à la main, sans forcer.
11. Armez le pousoir en poussant le levier de culasse vers le haut, puis en le tirant complètement vers l'arrière, jusqu'à ce que vous entendiez deux clics. Fermez le pousoir et poussez le levier de culasse vers le bas pour verrouiller le tout.
12. Pointez l'arme à air comprimé dans une DIRECTION SÉCURITAIRE. « DÉSENGAGEZ » la sûreté et appuyez sur la détente. Si l'arme à air comprimé ne produit pas un bruit d'éclatement après avoir appuyé sur la détente, le CO<sub>2</sub> n'est pas libéré. Dans ce cas, serrez légèrement le bouchon de remplissage, puis armez le pousoir et appuyez sur la détente jusqu'à ce que vous entendiez un bruit d'éclatement. Le bruit signifie que l'arme à air comprimé libère du CO<sub>2</sub> à chaque fois que vous appuyez sur la détente.
13. Remettez le mécanisme de sûreté en position « ENGAGÉ ».

#### B. Enlever la cartouche de CO<sub>2</sub>

1. « ENGAGEZ » le mécanisme de sûreté de l'arme à air comprimé.
2. Assurez-vous que l'arme à air comprimé est déchargée (voir Section 5B).
3. Pointez l'arme à air comprimé dans une DIRECTION SÉCURITAIRE.
4. Tournez lentement le bouchon de remplissage dans le sens antihoraire tout en évitant de mettre vos doigts devant le canon.
5. Éloignez votre main du bouchon jusqu'à ce que vous n'entendiez plus le bruit de CO<sub>2</sub> qui s'échappe.
6. Tournez lentement le bouchon de remplissage jusqu'au bout dans le sens horaire, jusqu'à ce que le bouchon soit complètement dévissé et tout en faisant attention de ne pas entrer en contact avec le CO<sub>2</sub> qui pourrait encore s'échapper.
7. Sortez le module de remplissage du tube d'action.

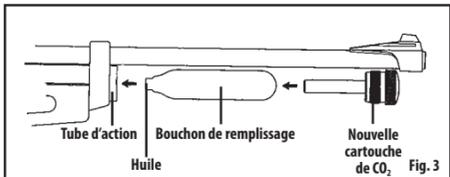


Fig. 3

8. Pointez la bouche du canon de l'arme à air comprimé vers le bas de façon à ce que la cartouche de CO<sub>2</sub> tombe d'elle-même.

### 5. COMMENT CHARGER ET DÉCHARGER/EN TIRANT DES PLOMB

**ATTENTION:** Ce pistolet à air comprimé a été conçu pour fonctionner de façon optimale avec des plombs de la marque CROSMAN® et de la marque BENJAMIN®.

- L'utilisation d'autres types de munitions peut entraver le fonctionnement de votre pistolet ou l'endommager.
- Ne jamais réutiliser de munitions.
- Lisez tout le manuel d'utilisation, y compris la section au sujet des règles de sécurité avant de faire feu.

#### A. Comment charger les plombs

1. Assurez-vous que la sûreté du pistolet à air comprimé est ENCLENCHÉE et pointe vers un ENDROIT SÛR.
2. Armez le verrou de culasse en soulevant le levier d'armement et en tirant le verrou de culasse complètement vers l'arrière (Fig. 4).
3. Le verrou de culasse étant ouvert, placez un plomb, la tête en premier, dans la fenêtre de chargement (culasse). Ce pistolet à air comprimé est un pistolet à un coup. Ne pas charger plus d'un plomb à la fois.
4. Poussez légèrement le plomb dans le canon en déplaçant le verrou de culasse complètement vers l'avant.
5. Fermez et verrouillez le verrou de culasse en poussant le levier d'armement vers l'avant et vers le bas jusqu'à ce qu'une résistance ferme soit ressentie.
6. Assurez-vous que le verrou de culasse est fermé et verrouillé avant de tirer.
7. Après avoir suivi les étapes ci-dessus et lu tout le manuel d'utilisation, y compris la section au sujet des règles de sécurité, votre pistolet à air comprimé est maintenant chargé et prêt à faire feu.

#### B. Comment décharger/en tirant les plombs

1. La façon la plus courante de décharger un plomb est de DÉGAGER la sûreté de votre pistolet à air comprimé et de tirer vers un ENDROIT SÛR.

#### C. Comment décharger/sans tirer et/ou retirer un plomb coincé

**ATTENTION:** Ne jamais regarder dans le canon pour vérifier si un plomb a été déchargé.

1. Assurez-vous que la sûreté de votre pistolet à air comprimé est ENCLENCHÉE et que le pistolet pointe vers un ENDROIT SÛR.
2. Armez le verrou de culasse en soulevant le levier d'armement et en tirant le verrou de culasse complètement vers l'arrière jusqu'à ce que vous entendiez deux dé clics (Fig. 4)
3. Le verrou de culasse étant en position ouverte, insérez une baguette (vendue séparément) dans la bouche du canon et poussez délicatement le plomb coincé dans la fenêtre de chargement (à l'avant du verrou de culasse) (Fig. 5).

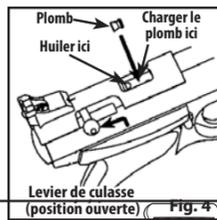


Fig. 4

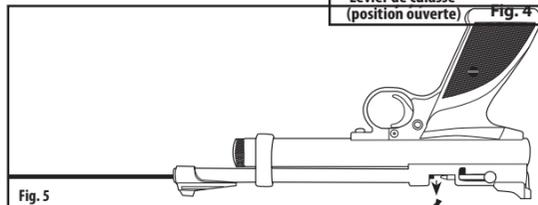


Fig. 5

**AVERTISSEMENT:** MEME SI VOUS PRCÉDEZ AU DÉCHARGEMENT DE VOTRE PISTOLET À AIR COMPRIMÉ, CONTINUEZ À LE MANIPULER COMME S'IL ÉTAIT CHARGÉ. NE POINTÉZ JAMAIS LE PISTOLET EN DIRECTION DE QUELQUE CHOSE QUE VOUS N'AVEZ PAS L'INTENTION D'ATTEINDRE.

**Remarque:** Si vous n'arrivez pas à décharger le plomb en suivant les instructions ci-dessus, ne faites rien de plus. Un centre de service après-vente agréé se chargera de cette tâche gratuitement pendant la période de garantie.

### 6. COMMENT VISER ET TIRER EN TOUTE SÉCURITÉ

#### ATTENTION:

- NE JAMAIS OUBLIER de choisir des cibles avec précaution et s'assurer qu'il n'y a rien aux alentours de la cible.
- PENSEZ à ce que vous pourriez atteindre si vous ratiez la cible!

#### A. Comment viser

1. Pointez toujours votre pistolet à air comprimé vers UN ENDROIT SÛR.
2. Suivez les instructions pour le pompage du pistolet et le chargement des plombs.
3. Votre pistolet à air comprimé est conçu pour le tir sur cible et peut être utilisé tant à l'intérieur qu'à l'extérieur.
4. Les dispositifs de visée du pistolet à air comprimé sont correctement réglés lorsque la lame du guidon est positionnée exactement au centre de l'encoche de la hausse. Le sommet de la lame du guidon doit être à la même hauteur que le sommet de l'encoche de la hausse. Le point de mire doit sembler reposer au sommet du guidon (Fig. 6A).
5. Si un dioptre est utilisé, le pistolet à air comprimé sera en position correcte de visée lorsque la lame du guidon est située exactement au centre du dioptre de la hausse (Fig. 6B).
6. Lorsque vous êtes sûr de votre cible et de l'écran pare-balles, et qu'il n'y a rien dans l'entourage de la cible, DÉGAGEZ la sûreté de votre pistolet à air comprimé et appuyez sur la détente pour faire feu.

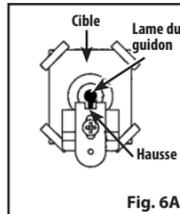


Fig. 6A

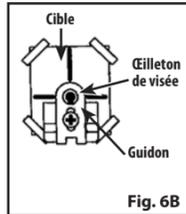


Fig. 6B

#### B. Réglage du viseur

1. La hausse est conçue pour être utilisée en tant qu'encoche ou dioptre. Pour passer de l'encoche au dioptre ou vice-versa, desserrez et enlevez la vis de réglage de la hauteur et retournez le dispositif de visée. Remettez la vis de réglage de la hauteur en place pour bien fixer le dispositif de visée.
2. La hausse peut être réglée pour tirer plus haut ou plus bas (pointage en hauteur). Desserrez la vis de réglage de la hauteur en la tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Déplacez la hausse vers le haut pour que le point d'impact du plomb aboutisse plus haut sur la cible. Déplacez la hausse vers le bas pour que le point d'impact du plomb aboutisse plus bas sur la cible. Resserrez ensuite la vis de réglage de la hauteur en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre. (Fig. 7A).
3. La hausse peut également être réglée pour tirer vers la droite ou la gauche (dérive). Desserrez la vis de réglage de la dérive en la tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. Déplacez la hausse vers la droite pour que le point d'impact du plomb aboutisse plus à droite sur la cible. Déplacez la hausse vers la gauche pour que le point d'impact du plomb aboutisse plus à gauche sur la cible. Resserrez ensuite la vis de réglage de la dérive en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre (Fig. 7B).

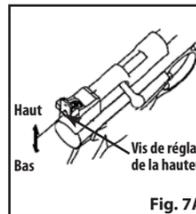


Fig. 7A

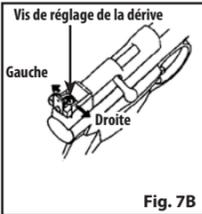


Fig. 7B

### 7. COMMENT ENTREtenir VOTRE ARME À AIR COMPRIMÉ

**AVERTISSEMENT:**

- AVERTISSEMENT
- NE PAS ESSAYER DE DÉMONTER L'ARME À AIR COMPRIMÉ.
- NE FAITES AUCUNE MODIFICATION OU ALTÉRATION À VOTRE ARME À AIR COMPRIMÉ. TOUTE TENTATIVE DE MODIFICATION DE L'ARME À AIR COMPRIMÉ, CONTREVENANT DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT AUX INSTRUCTIONS DE CE MANUEL, PEUT RENDRE L'UTILISATION DE VOTRE ARME À AIR COMPRIMÉ DANGÉREUSE, PEUT CAUSER DES BLESSURES GRAVES VOIRE LA MORT ET ANNULERA LA GARANTIE.

#### A. Entretien général:

1. Avant d'essayer de huiler votre arme à air comprimé, assurez-vous que l'arme est déchargée et que l'air a été retiré.
2. Votre arme à air comprimé maintiendra un bon rendement plus longtemps si vous l'huilez tous les 250 coups. Versez une goutte de Crosman Pellgunoil sur la cuvette (Fig. 8A) et le levier du mécanisme de pompage (Fig. 8B & 8C).
3. Une fine couche de Pellgunoil sur le canon le protégera de la rouille.
4. NE FAITES AUCUNE MODIFICATION OU ALTÉRATION À VOTRE ARME À AIR COMPRIMÉ. Toute tentative de modification de l'arme à air comprimé contrevenant de quelque manière que ce soit aux instructions de ce manuel, peut rendre votre arme à air comprimé dangereuse à utiliser, provoquer des blessures graves voire la mort et annuler la garantie.
5. Si vous laissez tomber votre arme à air comprimé, examinez-la pour voir si elle n'est pas endommagée. Si quelque chose vous semble différent, comme une force de détente plus courte ou plus faible, il pourrait s'agir de pièces usées ou cassées. Appelez le service clientèle Crosman pour obtenir de l'aide avant d'utiliser à nouveau votre arme à air comprimé.

#### PERFORMANCE

Plusieurs facteurs influencent la vitesse, notamment la marque et le type de projectile, la lubrification, l'état du canon et la température ambiante. Cette arme à air comprimé a été conçue pour fonctionner de façon optimale avec des munitions de la marque CROSMAN® et de la marque BENJAMIN®. L'utilisation d'autres types de munitions peut entraver le fonctionnement de votre arme à air comprimé.

#### DANGER:

CE PRODUIT N'EST PAS UN JOUET. ARMES DE CATÉGORIE D À PARTIR DE 18 ANS. Armes dont le projectile est propulsé de manière non pyrotechnique avec une énergie à la bouche comprise entre 2 et 20 joules. CE PRODUIT N'EST PAS UN JOUET NON SOUMIS À DÉCLARATION. LA VENTE EST AUTORISÉE À PARTIR DE 18 ANS SOUS PRÉSENTATION D'UNE PIÈCE D'IDENTITÉ. L'UTILISATION EST RECOMMANDÉE AUX PERSONNES DE 18 ANS ET PLUS. UNE MAUVAISE UTILISATION OU L'IMPRUDENCE PEUVENT ENTRAÎNER DE SÉRIEUSES BLESSURES, VOIRE LA MORT. LE PORT DE LUNETTES DE PROTECTION EST OBLIGATOIRE. CETTE ARME À AIR COMPRIMÉ PEUT ÊTRE DANGÉREUSE JUSQU'À (« VOIR L'ÉTIQUETTE DU PRODUIT ») CETTE ARME EST DANGÉREUSE. LIRE ATTENTIVEMENT LE MODE D'EMPLOI AVANT UTILISATION. L'ACHETEUR ET L'UTILISATEUR DOIVENT FORMELLEMENT SE CONFORMER AU MODE D'EMPLOI ET AUX LOIS RÉGISSANT L'UTILISATION ET LA PROPRIÉTÉ DES ARMES. NE BRANDISSEZ ET NE MONTREZ JAMAIS CETTE ARME EN PUBLIC. CELA PEUT INCITER LA POLICE ET D'AUTRES PERSONNES À PENSER QU'IL S'AGIT D'UNE VÉRITABLE ARME À FEU. CECI EST UN DÉLIT.

#### PERFORMANCE

Plusieurs facteurs influencent la vitesse, notamment la marque et le type de projectile, la lubrification, l'état du canon et la température ambiante. Votre carabine à air comprimé a été conçue pour fonctionner de façon optimale avec des munitions de la marque CROSMAN® et de la marque BENJAMIN®. L'utilisation d'autres types de munitions peut entraver le fonctionnement de votre arme.

#### GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

Ce produit, vendu au détail, est garanti contre tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période d'un an à compter de la date d'achat au détail. Cette garantie est transférable. Conservez le reçu original comme preuve de la date d'achat. En l'absence d'un reçu, le produit sera garanti pour une période d'un an à compter de la date de fabrication.

#### CE QUI EST COUVERT:

1. Les pièces de rechange et la main-d'œuvre.
2. Les frais d'expédition pour le retour au consommateur du produit réparé.

#### CE QUI N'EST PAS COUVERT:

1. Les frais d'envoi d'un produit défectueux à un centre de service après-vente agréé.
2. Les dommages causés par un usage abusif, une modification ou une négligence dans l'entretien normal du produit – voir Manuel d'utilisation
3. Toute autre dépense engagée.
4. LES DOMMAGES INDIRECTS, LES DOMMAGES OU FRAIS ACCESSOIRES, Y COMPRIS LES DOMMAGES MATÉRIELS. CERTAINES LOIS LOCALES, NATIONALES OU FÉDÉRALES NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS. PAR CONSÉQUENT, LA CLAUSE LIMITATIVE OU EXCLUSIVE CITÉE CI-DESSUS POURRAIT NE PAS S'APPLIQUER DANS VOTRE CAS.

#### GARANTIES TACITES

TOUTES GARANTIES TACITES, Y COMPRIS LES GARANTIES TACITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UNE DURÉE D'UN (1) AN À COMPTER DE LA DATE D'ACHAT AU DÉTAIL. CERTAINS TERRITOIRES NE PERMETTENT PAS LES CLAUSES LIMITATIVES SUR LA DURÉE D'UNE GARANTIE TACITE. PAR CONSÉQUENT, LA LIMITE DE GARANTIE CITÉE CI-DESSUS POURRAIT NE PAS S'APPLIQUER DANS VOTRE CAS.

Si une disposition de cette garantie est interdite en vertu d'une loi fédérale, provinciale ou municipale, sur laquelle la disposition ne peut prévaloir, cette dernière ne sera pas applicable. Cette garantie vous confère certains droits reconnus par la loi. Vous pouvez également détenir d'autres droits qui varient d'un territoire à l'autre.

#### ATTENTION – AVANT DE RETOURNER CE PRODUIT AU MAGASIN

Économisez de l'essence et évitez des déplacements inutiles. Veuillez contacter les représentants de notre service clientèle/support technique pour obtenir des informations et des renseignements de dépannage. Appelez le 1-800-7AIRGUN (1-800-724-7486) ou consultez notre foire aux questions sur www.crosman.com.

#### RECLAMATIONS AU TITRE DE LA GARANTIE ET SERVICE DE RÉPARATION

Si votre carabine à air comprimé doit être réparée - N'ESSAYEZ PAS DE LA DÉMONTER ! La réparation de votre carabine à air comprimé requiert des outils et un équipement particuliers. Tout démontage ou modification non exécutée par un centre de service après-vente agréé Crosman annulera la garantie.

**Clients aux États-Unis:** Veuillez contacter le service clientèle Crosman au 800-724-7486 ou envoyez-nous un e-mail via www.crosman.com. Nous vous fournissons les détails sur la façon de procéder pour nous faire parvenir votre arme à air comprimé pour toute réparation sous garantie ou pour vous conseiller un de nos centres de service après-vente agréés dans votre région.

Crosman Corporation  
Attn: Warranty Dept.  
7629 Route 5 & 20  
Bloomfield, NY 14469

Veuillez inclure avec votre produit, une copie de votre reçu et une brève description du problème. N'oubliez pas d'indiquer votre nom, adresse, numéro de téléphone et votre adresse e-mail. Veuillez compter entre 2 et 4 semaines avant que la réparation soit effectuée. Nous recommandons que vous utilisiez une méthode d'expédition qui vous fournira un numéro de suivi et des options d'assurance. Crosman n'est pas responsable des marchandises endommagées, perdues ou volées pendant l'envoi.

**Clients canadiens:** Veuillez contacter Gravel Agency, au Québec au 866-662-4869.

**Clients hors des États-Unis:** Veuillez contacter votre revendeur/distributeur. Si vous ne connaissez pas votre revendeur/distributeur, contactez notre service international au 585-657-6161 ou envoyez-nous un e-mail via www.crosman.com.

#### NOTE DESTINÉE AUX PROPRIÉTAIRES D'ARMES À AIR COMPRIMÉ DE CROSMAN CUSTOM SHOP

Si vous avez commandé votre arme à air comprimé par l'intermédiaire de Crosman Custom Shop, votre arme à air comprimé peut :

- i. Être couverte par la garantie à vie limitée achetée séparément par le client.
- ii. Avoir des caractéristiques et/ou des spécifications qui diffèrent de celles du manuel du propriétaire standard de l'arme à air comprimé (par ex., son poids, sa longueur totale, ses dispositifs de visée et sa vitesse).

Si vous avez des questions concernant cette arme à air comprimé personnalisée de Crosman Custom Shop, appelez-nous gratuitement au 1-800-7AIRGUN (724-7486).

CROSMAN, PELLGUNOIL, et BENJAMIN sont des marques de commerce de Crosman Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays.

© 2017 Crosman Corporation  
05-17-0M